

Zeitschrift: Mitteilungen aus dem Gebiete der Lebensmitteluntersuchung und Hygiene = Travaux de chimie alimentaire et d'hygiène

Herausgeber: Bundesamt für Gesundheit

Band: 67 (1976)

Heft: 2

Artikel: Résidus de pesticides chlorés dans les plantes aromatiques

Autor: Corvi, Cl. / Vogel, J.

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-982962>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 27.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Kurze Mitteilung — Communication brève

Résidus de pesticides chlorés dans les plantes aromatiques

Cl. Corvi et J. Vogel

Laboratoire cantonal de chimie, Genève

Introduction

Si la persistance des pesticides organophosphorés ou des herbicides dérivés de l'urée et de la triazine est pratiquement nulle sur les plantes aromatiques (1), il n'en est pas de même pour les pesticides organochlorés. Malgré la limitation d'utilisation de ces composés, ils se retrouvent dans l'environnement, et par conséquent, dans les plantes. Il importe que la qualité et la pureté des plantes aromatiques ne soient pas amoindries par la présence de résidus de produits antiparasitaires.

Par contre, il n'est pas facile de maintenir une production non contaminée, car la demande accrue des substances aromatiques entraîne les producteurs à augmenter leurs rendements, entre autres par des traitements intensifs en cours de culture ou lors du stockage de leur production.

Afin de mieux connaître le niveau de contamination de ces plantes, nous en avons analysé une centaine de diverses provenances.

Partie expérimentale

Nous utilisons la méthode AOAC (2), méthode générale d'analyse: une double extraction par un mélange acétonitrile-eau (70/30) est effectuée sur 10 g d'échantillon. L'extrait, dilué dans l'eau, est à son tour traité à l'hexane. Une première purification est réalisée par passage d'une aliquote de la phase hexanique concentrée sur florisol. L'éluat est ensuite purifié par traitement à l'acide sulfurique selon la méthode préconisée par *Murphy* (3). L'analyse est effectuée par chromatographie en phase gazeuse sur 2 colonnes de polarités différentes. Pour les fortes concentrations en résidus, une confirmation des résultats de la chromatographie en phase gazeuse est obtenue par chromatographie sur couche mince imprégnée de nitrate d'argent (4).

Résultats

Nous avons analysé 25 espèces de plantes aromatiques. Les échantillons proviennent soit du commerce (pays de production: Europe ou Afrique), soit de

Tableau 1. Résidus de pesticides organochlorés en µg/kg de plantes sèches

Espèce	α -HCH	β -HCH	γ -HCH	Dieldrine	pp'-DDE	op' et pp' DDT	TDE	HCB	Heptachlore Epoxyde
Anis	175	—	57	—	—	180	16	—	—
Anis	65	48	63	—	—	85	4	—	—
Anis	55	—	91	—	13	115	—	—	—
Anis	45	—	20	—	—	45	—	10	—
Anis	102	8	25	—	—	25	—	15	—
Aubier	23	—	25	—	—	—	—	10	—
Basilic	35	—	20	5	6	16	4	—	—
Basilic	10	—	8	15	2	6	—	2	—
Basilic	58	—	140	—	28	175	55	—	—
Basilic	30	19	120	—	90	440	25	—	—
Bruyère	37	20	28	—	7	32	—	2	—
Bruyère	20	—	32	—	9	85	—	—	—
Cerfeuil	57	—	138	—	—	—	—	120	—
Fenouil	37	—	31	—	—	13	4	—	—
Fenouil	37	—	41	—	22	122	—	—	—
Fenouil	16	—	16	—	7	15	—	—	—
Fraisier	72	33	81	—	26	454	65	—	—
Fraisier	69	—	102	—	30	296	22	—	—
Fraisier	10	—	16	45	8	17	—	13	—
Fraisier	18	50	62	16	4	25	—	3	—
Fraisier	39	28	84	—	4	122	7	6	—
Genièvre	60	—	60	—	—	15	—	—	—
Laurier	4	2	3	—	2	10	2	—	—
Laurier	12	18	13	5	9	12	—	—	—
Lavande	27	20	40	6	—	—	—	—	—
Lavande	20	4	22	—	3	30	6	—	—
Lavande	70	—	30	—	—	44	—	—	—
Lavande	7	—	7	—	2	—	3	—	—
Marjolaine	99	40	40	—	8	246	57	42	—
Marjolaine	300	60	350	—	12	114	8	—	—
Marjolaine	107	24	99	—	40	390	61	—	—
Marjolaine	4	—	1	—	—	—	—	—	1
Marjolaine	85	57	49	—	11	279	—	32	—
Marjolaine	26	—	71	—	91	466	24	—	—
Marjolaine	39	—	109	—	90	438	237	—	—
Mauve	95	8	55	—	33	515	63	—	—
Mauve	42	8	94	—	25	195	—	—	—
Menthe	21	2	60	—	2	15	15	—	—
Menthe	2115	37	390	6	—	—	—	480	—
Menthe	15	43	36	—	8	54	—	2	—
Menthe	51	—	64	—	80	219	19	—	—
Menthe	18	—	58	—	15	146	5	6	—
Menthe	15	—	10	4	40	49	—	5	—

Espèce	α -HCH	β -HCH	γ -HCH	Dieldrine	pp'-DDE	op' et pp'DDT	TDE	HCB	Heptachlore Epoxyde
Menthe	35	22	45	3	10	12	—	12	—
Menthe	168	54	80	—	97	166	15	—	—
Menthe	55	15	49	—	35	178	11	4	—
Millefeuilles	40	16	64	—	2	27	3	26	—
Oranger (Fleurs)	200	—	130	—	340	3210	430	35	—
Oranger (Fleurs)	4	—	9	—	—	46	—	3	—
Oranger (Fleurs)	6	—	5	—	4	38	24	9	—
Oranger (Fleurs)	130	50	425	—	180	1490	—	—	—
Oranger (Fleurs)	47	31	95	10	285	2235	100	7	—
Oranger (Fleurs)	72	60	54	—	107	617	74	—	—
Oranger (Fleurs)	9	—	13	—	—	13	1	—	—
Oranger (Feuilles)	75	10	50	—	155	600	70	18	—
Oranger (Feuilles)	74	—	50	12	5	—	—	—	—
Origan	70	19	65	—	14	170	64	34	—
Origan	57	9	45	—	6	101	9	—	—
Origan	53	—	42	—	54	249	13	—	—
Persil	22	—	23	—	—	—	—	25	—
Romarin	61	9	12	—	5	44	—	6	—
Romarin	25	—	25	—	—	110	12	—	—
Romarin	37	—	23	—	—	22	—	29	—
Romarin	46	—	47	—	—	38	—	—	—
Romarin	29	—	154	—	—	—	—	13	—
Romarin	39	—	22	18	—	—	—	8	—
Romarin	183	—	173	—	—	—	—	—	—
Romarin	126	—	50	—	10	—	—	43	—
Romarin	5	—	11	—	2	—	—	3	—
Rose	120	27	85	—	7	33	3	18	—
Rose	6	—	3	—	6	145	4	2	—
Rose	190	12	135	—	—	160	—	24	—
Rose	81	17	130	—	1	18	2	15	—
Rose	112	30	80	—	—	30	—	58	—
Sariette	33	—	18	—	—	11	—	5	—
Sariette	125	45	160	—	—	210	28	—	—
Sariette	40	—	40	—	—	900	—	45	—
Sariette	70	10	115	—	3	342	9	—	—
Sariette	110	13	135	—	8	306	13	—	—
Sariette	29	—	19	—	—	877	—	21	—
Sariette	19	—	14	—	3	6	—	9	—
Sauge	112	—	118	—	18	83	—	—	—
Sauge	55	—	23	—	7	108	—	—	—
Sauge	5	—	5	—	78	223	18	6	30
Sauge	113	38	47	—	7	108	6	—	—
Sauge	57	10	65	—	—	34	—	—	—
Sauge	7	—	2	70	4	11	—	1	—

Espèce	α -HCH	β -HCH	γ -HCH	Diel-drine	pp'-DDE	op' et pp' DDT	TDE	HCB	Hepta-chlore Epoxyde
Sauge	310	—	75	—	4	34	40	40	—
Sauge	290	30	54	—	3	54	12	14	—
Sauge	180	20	30	5	145	995	30	—	—
Sauge	229	120	125	—	40	23	—	112	12
Sauge	110	—	50	—	7	115	12	—	—
Serpolet	80	37	85	—	4	55	8	—	—
Serpolet	40	—	45	—	—	44	10	—	—
Serpolet	130	—	62	—	28	129	—	—	—
Serpolet	8	—	20	—	10	23	—	—	—
Thym	16	—	—	—	—	—	—	—	—
Thym	51	22	78	—	—	79	—	—	—
Thym	58	27	24	8	11	88	4	20	—
Thym	18	—	16	—	—	—	—	4	—
Thym	73	77	28	—	134	72	13	—	—
Thym	80	—	30	—	66	76	13	—	—
Thym	7	—	16	—	—	7	—	5	—
Tilleul	18	—	27	—	—	37	—	—	—
Tilleul	50	—	180	—	11	260	15	15	—
Verveine	8	—	3	—	—	11	4	4	—
Verveine	29	—	31	—	—	32	37	—	—
Verveine	44	—	500	—	—	—	—	—	—
Verveine	74	20	64	—	—	71	—	18	—
Verveine	12	—	47	—	5	73	—	50	—
Verveine	165	—	115	20	—	114	—	—	—
Verveine	75	21	100	—	6	107	6	47	—

lieux sauvages le plus à l'écart possible de l'influence humaine et industrielle (Haute Provence, France).

Dans tous les cas, les échantillons contiennent des résidus de pesticides chlorés. Les résultats détaillés sont donnés dans le tableau 1. L'absence de résultats signifie que les quantités de résidus sont inférieures à la limite décelable par la méthode utilisée.

Sur les graphiques de la figure 1, nous avons représenté, pour différents pesticides, la distribution des plantes analysées en fonction de leurs concentrations en organochlorés. Nous avons choisi 3 tranches de concentrations: concentration inférieure à 5 ppb, comprise entre 5 et 100 ppb et enfin supérieure à 100 ppb.

De nombreux échantillons ont des teneurs supérieures à 5 ppb, spécialement pour l' α -HCH, le lindane et le DDT et ses homologues.

Le nombre d'échantillons dont les teneurs sont supérieures à 100 ppb est également important.

Afin de différencier la part de la contamination due à l'environnement de celle d'un traitement éventuel non déclaré, nous avons comparé, pour 4 espèces,

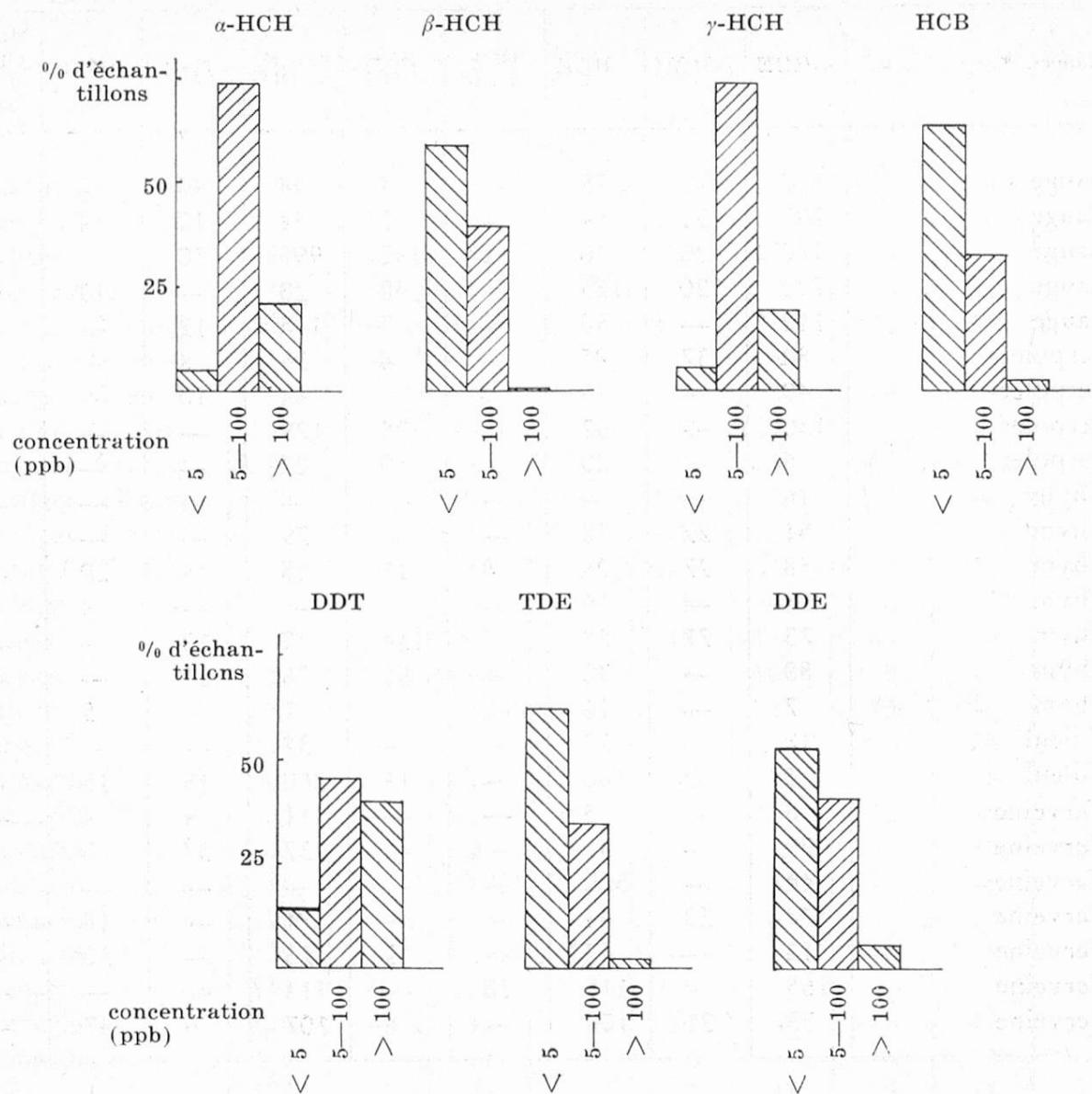


Fig. 1. Distribution des teneurs en résidus pour les 112 échantillons analysés.

les teneurs en résidus des plantes sauvages et des plantes de grande culture (tableau 2; voir la remarque faite pour le tableau 1). Ces teneurs sont en général beaucoup plus élevées dans les plantes cultivées.

Conclusion

L'ensemble des résultats donnés dans cet exposé montre qu'il serait nécessaire d'établir des normes de tolérance pour la teneur en résidus organochlorés dans les plantes aromatiques. La fixation de ces normes devrait tenir compte du fait que même les plantes sauvages sont contaminées par l'environnement.

Tableau 2

Comparaison de la teneur en résidus entre plantes sauvages et cultivées
(Résultats exprimés en $\mu\text{g}/\text{kg}$ de plantes sèches)

Echantillon analysé	α -HCH	β -HCH	γ -HCH	HCB	$\text{p,p}'$ DDT	$\text{p,p}'$ DDE	TDE
— Thym sauvage	7	—	16	5	7	—	—
— Thym cultivé	80	—	30	—	76	66	13
— Thym cultivé	51	22	78	—	79	—	—
— Romarin sauvage	5	—	11	3	—	2	—
— Romarin cultivé	126	—	50	—	—	10	—
— Romarin cultivé	29	—	154	13	—	—	—
— Romarin cultivé	46	—	47	—	38	—	—
— Lavande sauvage	7	—	7	3	—	2	—
— Lavande cultivée	70	—	30	—	44	—	—
— Lavande cultivée	27	20	40	—	—	—	—
— Serpolet sauvage	8	—	20	—	23	10	—
— Serpolet cultivé	130	—	62	—	129	28	—
— Serpolet cultivé	80	37	85	—	55	4	8
— Serpolet cultivé	40	—	45	10	42	—	—

Résumé

Nous avons analysé une centaine de plantes aromatiques pour déterminer leurs teneurs en résidus de pesticides organochlorés. Il semble difficile d'obtenir des plantes exemptes de résidus: des échantillons provenant de lieux retirés où seule la contamination de l'environnement peut être mise en cause accusent des teneurs déjà supérieures aux quantités admissibles en Suisse pour les produits diététiques.

Zusammenfassung

In etwa hundert Aromapflanzen wurden die Rückstände der Organochlorpestizide bestimmt. Es scheint schwierig, Pflanzen ohne Rückstände zu finden: Proben, die aus abgelegenen Orten stammen, wo nur die Umweltkontamination in Frage kommt, weisen schon Gehalte auf, die über den für diätetische Produkte zulässigen Mengen liegen.

Bibliographie

1. Lutomski, J. and Debska, W.: Pesticides residues in medicinal plants in Poland. Residue Rev. **52**, 27—44 (1974).

2. General method for chlorinated and phosphated pesticides. Official methods of analysis of the AOAC, 11ème édition chapitre 29, page 475 (1970).
3. Murphy, P. G.: Sulfuric acid for the cleanup of animal tissues for analysis of acid-stable chlorinated hydrocarbon residues. *J. Assoc. Offic. Analyt. Chemists* **55**, 1360—1362 (1972).
4. Abbot, D. C., Tatton, O'G. and Wood, N. F.: A screening method for organochlorine pesticide residues using thin-layer chromatography. *J. Chromatog.* **42**, 83—88 (1969).

Dr Cl. Corvi
Dr J. Vogel
Laboratoire cantonal de chimie
Institut d'hygiène
Quai Ernest-Ansermet 22
CH-1205 Genève

Journal of Pesticide Science, 1973, Vol. 8, No. 3, pp. 268-272
© 1973 by the American Society of Agronomy, Inc., 5585 Guilford Avenue, Champaign, IL 61861. ISSN: 0361-6666. Printed in the United States of America.

Technical Note
A Comparison of Two Methods for the Removal of Sulfuric Acid from Chlorinated Pesticide Residues

CLAUDIO CORVI and JACQUES VOGEL
Laboratoire cantonal de chimie, Institut d'hygiène, CH-1205 Genève, Switzerland

ABSTRACT: Two methods for the removal of sulfuric acid from chlorinated pesticide residues are compared. The first method, based on the use of a 10% solution of sodium hydroxide, is the most effective, but it is also the most time-consuming. The second method, based on the use of a 10% solution of ammonium hydroxide, is less effective but it is also less time-consuming. The results show that the use of a 10% solution of ammonium hydroxide is the most effective and the most time-consuming method for the removal of sulfuric acid from chlorinated pesticide residues.